

ՄԷՃՄՈՒԱՅԸ ՀԱՎԱՏԻՍ

ՏԵՐՄԻՆԱԿԻ—ՍԵՆԵ

(1871)

ՆՈՒՄԵՐՈ 625

1871 ՁԵԼՆԻՃՅԷ 11

ՄԵՃՄՈՒԱՅԸ ԻՆՏԵՐՆԱԿԱՆ
ՍԵՆԵԼԵՐԻ 150 ԳՐԷ
ԱԼԹԵՐ ԿՈՒՐՏԸ 80

ԲԵՐՇԷՄՊԷ
ՓԵՏՐՎԱՐ 18

ԻՆՏԵՐՆԱԿԱՆ 45
ՏԱՆԵՔԻ 20 ԿԵՆՏԻՆ 40 ԳՐԱՐԱՅ

ԱԼԱՏՐԱՆԿԱ
ՄԱՐՏ 2

ԱՆՏԵՐՆԱԿԱՆ ՓԵՏՐՎԱՐ 18

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՄԻԻԹԵՆԵՎԻՑԻ

Փարիսին իսթիտայի մուհասէրէսինտէ ճիսմի եւթմիշ գըյէ աղըրըղընտա պուլունան ատէմէր, միւսալէհատան սողրա, միւթարէքէ օլտուղու էանտա թարթըրդտա օթուղար օգգա օլտուղարը ըիւլայէթ գըլընմըշ տըր :

— Կէչէն ախշամ Անատուլու գըլըսընա իլէմէքտէ օլան 12 նումէրօլու վարօրուն վանիքէօյնտէ թայիֆալարընտան պիրիսի տէնիզէ տիւշիւպ չըգարըրմըշ օլտուղու, վէ Գանտիլի ագընտըրնտա տալի վարօրու մէղքիւր պիր միտեա գայըգընա չարբարագ, տէրունինտէ պուլունան քիւրէքճիսի տէնիզէ ֆըրլամըշ իսէտէ գուրթուլմուշ օլտուղու Հագայիգ զագէթատընտա օգուլունուշ տուր :

— Ալէմանիա մէճրուհլարընա իանէ մագսէտի իլէ Պէրլինտէ թէչէքքիւլ իթմիշ օլան չիրքէթին պու տէֆա նէշը իթմիշ օլտուղու տէֆթէրէ նազարէն, իսթիտայի մուհարէպէտէն կէչէն սէնէնին նիհայէթինէ գատար իանէ օլարագ 293054 թալէր ախշ օլունուպ, 271100 թալէր սարֆ օլունմուշ տուր : Մէպլաղը մէզպուր իլէ հէր պիրինտէ սէքիլ եիւլ էլիշէր եաթագ պուլունմագ իւզրէ, իքի ա տէտ պէծիւք մահէլլ, խասթախանէ իթթիսմազ իտիլմիշ վէ 2177 խասթալա պագըրմըշ տըր : Պուլարտան եալընը 66 սը վէֆաթ իթմիշ վէ 893 իւքէսպի իֆագաթ իտէրէք, խասթախանէտէն չըգարըրմըշ տըր :

Բրուսիա գրալիչասընըն պու տէֆա եինէ իանէ օլարագ, չիրքէթի

մէզպուրէյէ պին թալէր կէօնտէրտիլի մէզքիւր տէֆթէրտէ միւնտէրիճ տիր :

— Հայմէթու ինկիլթէրրա գրալիչասը հագրէթէրի, մաաշը մախսուսու իլէ, 3.830.000 ինկիլիզ լիւրասը գատար զէնկիլիչէ մալիք օլտուղու զագէթալարտա եաղըրըյօր :

— Ալթընճը տայիրէի պէլէտիյէ ըիլասէթինէ, սաատէթու Գատարի պէյէֆէնտինին նասպ ու թայիլին գըլընտըղարընտան պէրու, տայիրէի մէզքիւրէնին ըուլէթի մուհասէպէսինէ վէ հիւսնիւ իտարէսինէ տիգգաթ վէ հիմմէթ օլունմագտա օլտուղու, վէ Պէյօղլու սօգաղարը սիւրըրիւլիպ, օլտուղա թաթհիր իտիլտիր, վէ էսկիտէն գալմա պաթագխանէ եանի Պօղաղ քէսէն սօգաղընըն տալի թէսվիյէսինէ պալանըրմըշ օլտուղու Պէյօղլու էհալիսի թարաֆընտան քէմալի մէմուլնիյէթլէ միւշահէտէ օլունմագտա պուլունմուշ տուր :

Հագայիգ :

— Մ. լըգօնթ Մէլշուար տը Վօկէ Սթանպուլտա Ֆրանսա տէֆիրի նասպ օլտուղունտան, Տէրսաատէթտէ Ֆըրանսա մուրախտաը Մ. Պօտէն տիւնքի կիւն Մէսաթըրի գուլմանեասը վարօրու իլէ Ֆրանսայա ալտէթ իլէմիշ տիր :

— Թիւմարէթ նաղարէթի էմրի իւզրէ, կիրիտ մասնուլթընտան օլարագ, պաղը եուն չուհա վէ մասնուլթընտայիրէ, եաղընտա Լօնտրատա քիւշատ օլունմագ օլան էքսթօղիսիօնա կէօնտէրիլմէք իւզրէ, պունտան պիր գաշ հագթա էվլէլ մասնուլթընտէզքիւրէնին Հանեա լիմանընտան բայթալթըն Եահանէմիզէ իրսալ գըլընմըշ օլտուղու իշիտիլմիշ տիր :

— Կէչէնէրտէ սանճագ ալթընա չաղըրմըշ օլան ասաքիրի Եահանէնին

թէքրար սիւլարընա կիթմէլէրինէ էմրի սէնիյէ սուտուր իլէմիշ տիր :

— Շուպաթ 14 թարիլէ Ֆլօրանսա տան Լէվանթ Հէրալտ զագէթատընա կէօնտէրիլէն մէթուլուն պաղը տիգգաթա շայան ճիւմէլէրի տիր :

Իթալիալար թունուս մատտէսինտէն տօլայը հէյէճանը էֆքեարա տիւշար օլմուշար տըր : Պաղը զագէթալար, մէզքիւր հէյէճանը էֆքեարա սէպէպ օլան ատամ իլէ հէմէֆքեար պուլունույօրլար : Օրինիօնէ զագէթատը, պու մէսէլէնին նէ լէհինէ վէ նէ տէ ալէյհինէ հիւպիր էֆքեար պէյան իթմէմիշ տիր, քի պունտան մէսէլէնին հէնուզ մուալլագտա պուլունտուղու աղնալըրըյօր :

Բաբա հաղրէթլէրինէ վէրիլէճէք թէէմինաթըն միւֆրէտաթը հագընտա վուզու պուլան միւղաքէրաթտա վուզուլթը միւհիմմէ զուհուրա կէլմիշ տիր : Բաբանըն մուհաֆաղաթընա թայիլին օլունմագ օլան պէքճիլէրին ասքէր օլաճագ եէրտէ, ատի խըզ մէթքեարլարտան իպարէթ օլուպ, միլլէթ մուհաֆըզ ասքէր կիպի ատի գանունլարա իթաաթ իտէճէքլէր տիր :

Տիւնքի կիւն միլլէթ մէճիսի վաթիգանտա պուլունան միւղէ վէ քիւլթիւպխանէնին միլլէթ մալի օլտուղունու գապուլ իթմիշ տիր : Հիւքիւմէթ իլէ գօմիսիօնու մախսուս, պու միւղէ վէ քիւլթիւպխանէ ալըղ օլմագ իւզրէ Բաբանըն մալի պուլունմասը արղուսունտա իտիլէր :

— Պօմպէյտէն վարիտ օլան մէքթուպլարա նէզարէն, Արապիսթանտա վահապիթլէր քեամիլէն մաղուպ օլուպ, գապիլէի մէզքիւրէնին էմիր վէ եալէյիսի տալի վէֆաթ իլէմիշ օլտուղու, վէ տինի Մուհամմէտիյի,

քէմալի սատագաթ իւն հըֆը իթմէք
իտտաաւընտա պուլունան պու վա-
հապիթէր, մուղայիր էֆքեարտա օ-
լան վէ Աճէմ կէօրֆէզինէ գատար օ-
լան էյալէթէրէ հիւքմ ու նուֆուզա-
րը պուլունան սայիր Միւսլիմանլար
ալէնհինտէ ալթմըշ սէնէտէն զիյատէ
միւստէթտէն պէրու մուհարէպէ իթ-
տիքլէրի աղնալըմըշ տըր :

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

Սո-հո-ն շէրայէթի է-սո-հո-ն

Պօրտօ 28 փետրվար .

Մ. Թիէր, պէրապէրինտէ վէքիւ
սըֆաթընտա կէօնտէրիէն գօմիսէր-
լէր պուլունտուղու հալտէ, պու կիւն
սաաթ 2 տէ պուրայա վասըլ օլուպ,
տէր հալ մէպուսանը միլլէթ մէհիսի-
նին տայիրէլէրինէ կիթմիշ, վէ օրատա
պիր գալ տագըգա միւքեալէմէտէ
պուլունտուղտան սողրա, ումուժի
պիր մէհիս օլմասընա գարար վէրիւ-
միշ տիր :

Մ. Վիքթօր Լըֆրան, օն պէշ ա-
զատան միւրէքքէպ օլան գօմիսիօն
թարաֆընտան, ճէրէյան իտէն միւ-
զաքէրաթ վէ նէթայիճի հագգընտա
պիր րաբօրթօ թէրթիպինէ չալըչա-
ճագ տըր :

Թարիխի մէղքիւր ախշամ.

Պու կիւն սաաթ տէօրթ պուլուգ-
տա, մէպուսանը միլլէթ մէհիսիթօր-
լանըպ, վէ ազալար քէմալի իլէ սիւ-
քիւթ իթտիքլէրի հալտէ Մ. Թիէր
պէր վէճհի աթի քէլամա աղազ իլէ-
միշ տիր :

« Պիզ, շայանը թէէսիֆ պիր մէ-
մուրիլթի գապուլ իլլէտիք, պիզ
միւքլին մէրթէպէ զայրէթ իթտիք,
վէ շու աթիտէքի նիզամնամէյի նա-
զարը միւթալաա վէ միւզաքէրէնիզէ
մաէթթէէսիֆ հալալէ իտէրիզ :

1°. Պէնտ. մէպուսանը միլլէթ մէհ-
իսի, մէսուլիլթիինէ տէր էօհտէ իթ-
մէյիպ, անճագ իգթիզայի հալ
ատտ իտէրէք, փետրվար 26 տա վէր-
սայտա իմզալանմըշ օլան սուլհուն
շէրայիթի էսասիլէսինի գապուլ իտէր :

(Պու արա Մ. Թիէր քէյֆինի պօ-
զարագ, միմպէրտէն աշաղը էնիպ,
սալատան տըշարը չըգմըշ, վէ Մ. Պար-

թէլէմի տը Սէն Հիլէր, շէրայիթի մէզ-
քիւրէնին գրաաթընա տէվամ իլլէմիշ
տիր :) Ֆրանսա աթիտէ պէյան օլու-
նան մէմալիքին հուգուգուտան ֆէ-
րաղաթ կէլիպ, իչինտէ Մէց իլէ Թի-
օնվիլ գալէասը պուլունտուղու հալ-
տէ, Լօրէն էյալէթիինի պէշտէ պիր
բայընը վէ Պէլֆօրտան մաստա պիւ-
թիւն Ալսաս էյալէթիինի Ալէմանեա
իմէրաթօրուղունա թէրք իտէյօր :

2°. Պէնտ. Ֆրանսա 5 միլիար ֆը-
րանգ թաղմինաթը հարպիյէ վէրիպ,
մէպալըր մէզպուրտան պիր միլիարը
1871 տէ վէ մապագիսի տախի իւշ
սէնէ զարֆընտա էտա իտիլէճէք տիր :

3°. Պէնտ. Ահմադմէլէրին թաս-
տիգինտէն սողրա, թախիլիյէի մէմա-
լիքէ պաշլանտըտա Ալաման աւքէր-
լէրի տախի, տախիլի ֆարիստէն-վէ
Ֆրանսանըն Ղարպ գըթասընտա օլան
էյալէթէրտէն չըգաճագլարը կիպի,
պիրինճի թագսիթ օլան պիր միւքար
ֆրանգ թէէտիյէ օլունտուղտան սող-
րա, մապագըսըն տախի պիրի պիր
իւսթիւնէ էտա օլունմայա պաշլան-
տըգտա, Շարգտա օլան Ալա-
ման աւքէրլէրի պիթթէտրիճ թէրքի
մէմալիք իտէճէքլէր տիր : Մէպալըր
մէզպուրուն մապագըսը իչին, մուա-
հէտէնին թաստիգիտէն սողրա եիւզ-
տէ 5 ֆայիզ ալընաճագ տըր :

4°. Պէնտ. Ալաման աւքէրլէրի,
զապթ իթմիշ օլունտուղարը էյալէթ-
լէրտէ զախիլէ թէճէսիլսինտէն էլ չէ-
քէճէքլէր տիր, լաքին թէայիլչէ-
րինէ իճագ իտէն մէսարիֆաթ Ֆրան-
սա թարաֆընտան թէսվիյէ օլունա-
ճագ տըր :

5°. Պէնտ. Ալէմանեայա իլհագ օ-
լան մէմալիքինէ էհալիլէրինէ, իքի
միլլէթիլթտէ պիրինի իսթիյար իչին
պիր վատէ կէօսթէրիմիշ տիր :

6°. Պէնտ. Էսիրլէր տէր հալ կէրի
վէրիլէճէք տիր :

7°. Պէնտ. իշ պու ահտնամէ թաս-
տիգ օլունտուղտան սողրա, սուլհուն
միւզաքէրաթը գաթիէսի Պրիւսսէլտէ
իճրա օլունմայա պաշլայաճագ տըր :

8°. Պէնտ. զապթ օլունմուշ օլան
էյալէթէրին իտարէլէրի, Ալէմանեա
օրտուսու գօմանտալարընըն էմըլէրի
թահթընտա օլարագ Ֆրանսըղ մէմու-
րինինէ թէսվիմ օլունաճագ տըր :

9°. Պէնտ. իշ պու ահտնամէ
մուհիպինճէ, զապթ օլունմամըշ օլան
մէմիլէքթէթլէր իւզէրինէ Ալամանլարըն
հիշ պիր հագգըր օլմայաճագ տըր :

10°. Պէնտ. իշ պու ահտնամէ, Ֆը-
րանսանըն միլլէթ մէհիսինին թաստի-
գինէ հալալէ օլունաճագ տըր :

Ֆլօրանսա 28 փետր .

Պազը զաղէթալարըն պէյանընա
նազարէն, Բաբա հագրէթլէրի, քէն-
տիսինէ րօմատա իսթիգլալիլթի քեա-
միլէ վէրիլմէտիլինի զանն իտէր իսէ,
Կօրսիգատա քէնտիսինէ միւսաֆիր-
բէրվէրիք իճրա օլունաճագ Մ. Թի-
էր թարաֆընտան թէքլիֆ օլունմուշ
տուր :

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Եօզղատըր Գարրիէլ նամ շախս,
էշքեալի ուզուն պօյու, զայիֆ վի-
ճուտ, սարը պըյըգ, նիմ չիչէք պօ-
ղուգ, աշըգ մալի կէօզլիւ վէ սիննի
օթուզտէն օթուզ պէշէ գատար օլա-
րագ, պունտան 13 սէնէ ագտէմ իւս-
կիւտարտա սէյիսիք խըտմէթի իլէ
պուլունտուղու հալտէ իւսկիւտարտա
պալըգըր Սէրքիսին նաղըր նամ գըզը
իլէ էվլէնմիշ, վէ պէշ մահտէն սողրա
Տէր սաատէթտէն չըգմըշ օլունտուղու է-
ճիլտէն, մէրգուժըն նէրէլէրտէ պու-
լունտուղու պիլինմէք իգթիզա իթմիշ
օլունտուղտան, մէրգուժ հագգընտա
մալիւմաթը օլանըն էրմէնի բաթրիք-
խանէսինէ պիլտիլմէլէրի իլան օլու-
նուր :

ԷՍՍՍԸ ԻՆՃԻԼ

Թէէլիֆ օլունուր

Հէթօնի Պ. ԱԼԻՇԱՆԵԱՆ

Պու իսմ իլէ, Էրմէնի հրուֆաթը իլէ
Թիւրքի իւլիպարէ 131 սայիֆէտէն իպա-
րէթ պիր րիսալէ, 2ագմագըր րտա,
Յովսէֆ Գաֆաֆեանըն քիթապըր տիւք-
քեանընտա, վէ սայիր զաղէթա սաթան
թիւթիւնճիւ տիւքքեանլարընտա 7 շէր
ղուրուչա սաթըրմագտա տըր :

ՍԱՀԻՊԻ ՄԷՍՈՒԼՈՒ ՂԱԶԷԹԱ

ՅՈՎԱԿԻՄ ԹԻԼՊԵՆՏՅԱՆ

ՍՅԱՆՊՈԼՏԱ 2Ի2Է* ԲԱԶԱՐԸ ՆՈՒՏԷԹ 45
ՃԷՄԻՅԷԹԻ ԻԼՇԻՅԷ ԹԱՊԱՆԵՅԻՆՏԷ